



5^{ON} 25

五悦亭

VOYAGE TO CHINESE VINEYARDS

WINE MENU





MEIYU LI
李美玉

Founder of DrinkArts

The first female Advanced Sommelier in China

Top 10 most influential women in China's wine trade (The Drinks Business)

新加坡安达仕酒店葡萄酒顾问 | 饮艺侍酒工作室创始人 | 中国首位女性高级侍酒师 | 影响中国葡萄酒行业十大女性人物

Since the inaugural launch of Voyage to Chinese Vineyards in 2023, the series has received enthusiastic attention and appreciation from wine lovers and media alike. Our inaugural event featured nine renowned wineries from seven key wine-producing regions in China—Ningxia, Xinjiang, Shanxi, Hebei, Shandong, Yunnan, and Huanren County in Liaoning—offering a showcase of exceptional wines shaped by the country's diverse terroirs.

In 2024, Voyage to Chinese Vineyards returned with a fresh focus: The New Generation of Chinese Winemakers. This edition highlighted eight young talents who shared their unique perspectives and creative approaches to interpreting China's rich winemaking heritage. Now an annual highlight at Andaz Singapore, the Voyage to Chinese Vineyards series celebrates China's terroir culture and the growing excellence of its wines.

Following the success of these events, we're proud to present a curated wine selection that reflects the diversity of China's wine regions—the stories behind each label, the land they come from, and the remarkable flavours they reveal when paired with the gourmet cuisine at 5 ON 25.

Let this wine list take you on a journey through some of China's most distinguished vineyards.

自2023年我们举办了第一届“中国葡园之旅”的活动以来，我们收到了很多爱好者与媒体的关注和喜爱。在第一届的活动中，我们邀请到了来自中国宁夏、新疆、山西、河北、山东、云南以及辽宁桓仁的7个中国产区的9家领军酒庄，展现了中国不同风土之下的中国佳酿。又在2024年，以“中国新一代酿酒师”为题，举办了第二届“中国葡园之旅”的系列活动。邀请到了8位年轻一代酿酒师，带给我们中国新一代酿酒人的理念和视角，以及对中国葡萄酒更有趣的诠释。“中国葡园之旅”的系列活动，已成为新加坡安达仕酒店每年度中最重要的活动之一。旨在推广中国的风土以及高品质的中国葡萄酒。随着我们活动的成功举办，我们也希望将这些精心挑选的美酒分享给我们餐厅的食客，令他们通过这本酒单，可以领略中国风土的多样性，那里正在发生的故事、酿出的美酒、以及与五悦亭菜肴搭配的美妙滋味。这是一本带您领略中国葡萄园之旅的酒单。



Take 10% off your favourite wines to
enjoy the perfect pour at home.

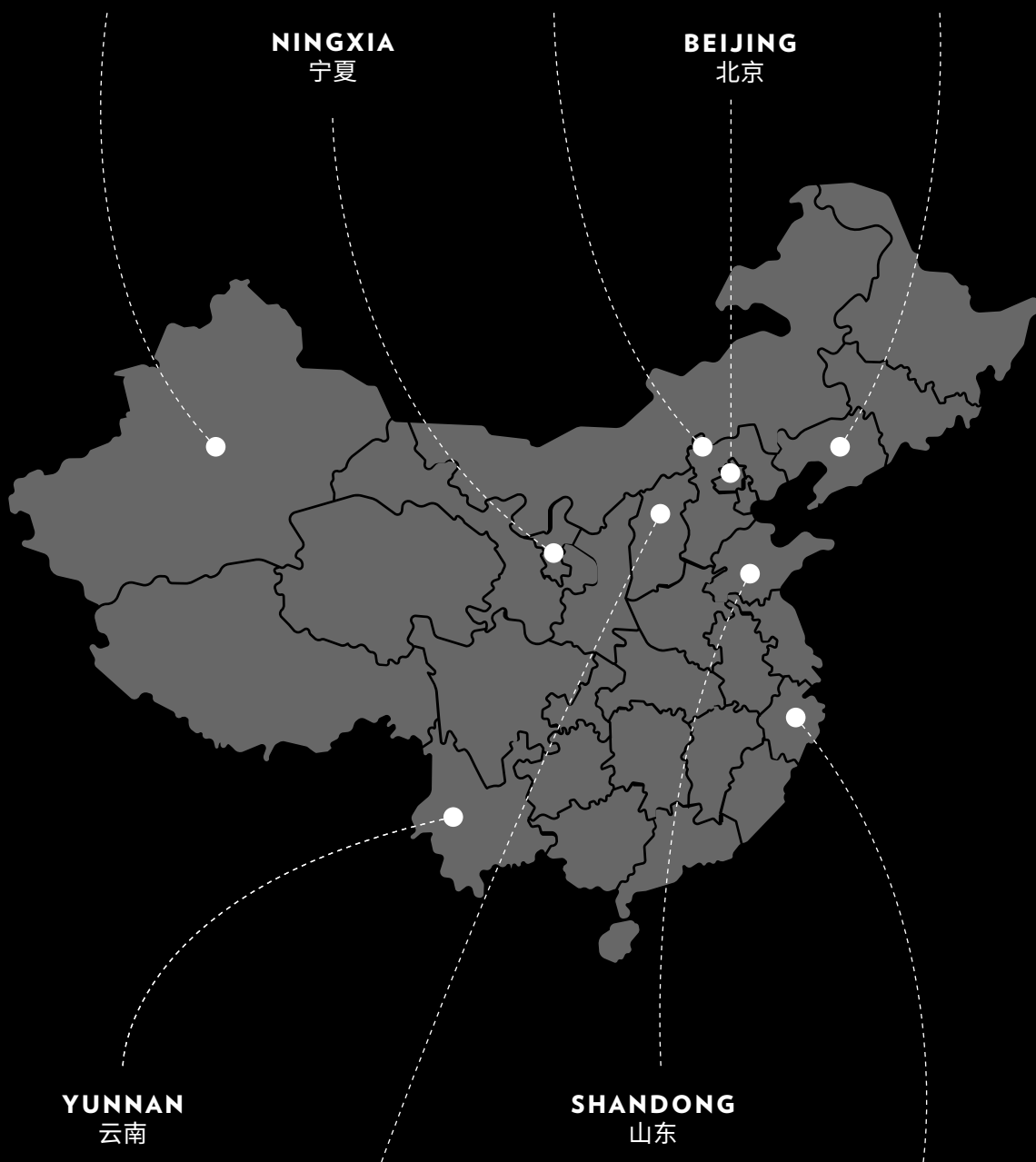
XINJIANG
新疆

HEBEI
河北

LIAONING
辽宁

NINGXIA
宁夏

BEIJING
北京



YUNNAN
云南

SHANDONG
山东

SHANXI
山西

ZHEJIANG
浙江

TABLE OF CONTENTS

By The Glass	4
Voyage to Chinese Vineyards	6
Xinjiang 新疆	7
Ningxia 宁夏	13
Shanxi 山西	23
Hebei 河北	27
Beijing 北京	31
Liaoning 辽宁	35
Shandong 山东	39
Yunnan 云南	49
Rice Wine	63

BY THE GLASS

	Sub-Region	Region	Vintage	GLS/150ml
SPARKLING WINE				
 Purple Mist, Traditional Method Blanc de Blancs Brut	Fangshan	Beijing	NV	28
WHITE WINE				
Xige Estate, Jade Dove Welschriesling & Ugni Blanc	Helan Mountain	Ningxia	2021	21
Longting Vineyard, Reserve Sea Breeze Petit Manseng	Penglai	Shandong	2020	42
Allofme, Chardonnay	Himalaya	Yunnan	2021	30
ROSÉ WINE				
Allofme, Rosé	Himalaya	Yunnan	2022	16

 Exclusive to 5 ON 25

	Sub-Region	Region	Vintage	GLS/150ml
--	------------	--------	---------	-----------

RED WINE

Silver Heights, Jia Yuan Pinot Noir	Helan Mountain	Ningxia	2021	27
--	-------------------	---------	------	----

Xige Estate, N28 Malbec	Helan Mountain	Ningxia	2021	32
----------------------------	-------------------	---------	------	----

Allofme, Cabernet Sauvignon & Rose Honey	Himalaya	Yunnan	2019	18
--	----------	--------	------	----

	Sub-Region	Region	Vintage	GLS/90ml	GLS/150ml
--	------------	--------	---------	----------	-----------

CORAVIN

Ao Yun	Deqin	Yunnan	2020	75	125
--------	-------	--------	------	----	-----

GLS/90ml

SWEET WINE

 Cailonglin*, Silver Label Vidal Ice Wine	Huanren	Liaoning	2014	28
---	---------	----------	------	----

GLS/100ml

RICE WINE

Mansong, Classic	Shaoxing	Zhejiang	NV	30
------------------	----------	----------	----	----

GLS/45ml

BRANDY

Koya, XO 15 Years	Penglai	Shandong	-	38
-------------------	---------	----------	---	----

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

VOYAGE TO CHINESE VINEYARDS



XINJIANG

新疆

Located at the border of the deserts in Northwest China, Xinjiang is the first region in China to cultivate grapes and produce wine. It boasts diverse terrain, including the Junggar Basin and the Tarim Basin, nestled between the Altai, Tian Shan, and the Kunlun Mountains. The region is rich in varied landscapes, such as rivers, grasslands, the Gobi Desert, basins, snow-capped mountains, and lakes. The snowmelt from Tian Shan provides a pristine water source for grape growth, while abundant sunlight and a dry climate create favourable conditions for organic cultivation. The significant day-night temperature variation enhances the fruity flavour of the grapes while maintaining a balanced acidity.

它是中国最早种植葡萄及酿造葡萄酒的产区，地处中国西北沙漠边界。新疆，拥有准噶尔盆地和塔里木盆地，相夹在阿尔泰山、天山、昆仑山三山之间。并有河流、草原、戈壁、盆地、雪山、湖泊等繁复的地貌。天山雪水为葡萄生长提供纯净的水源，阳光充足，气候干燥为有机种植提供了有利条件。显著的昼夜温差，令葡萄酒果味充沛，又不乏平衡的酸度。

XINJIANG 新疆

PUCHANG VINEYARD

蒲昌酒庄





Puchang Vineyard, originally founded as the Turpan Wine Factory in 1975, was restructured by entrepreneur Mr. Zhang Jianqiang in 2008 and renamed Puchang Vineyard. The winery is dedicated to organic cultivation and uses local grape varieties such as Beichun and the ancient Georgian variety Rkatsiteli to produce a range of distinctive wines. With an average vine age of over 25 years, it is one of the rare old vine vineyards in China.

蒲昌酒庄前身是吐鲁番市葡萄酒厂，成立于1975年，2008年由企业家张 Jianqiang 先生改组经营，更名为蒲昌酒庄。

酒庄致力于有机种植，并选用本土品种，如北醇，以及古老的格鲁吉亚品种白羽等酿造独具特色的葡萄酒。平均树龄在25年以上，是中国罕见的老藤酒庄。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE			
Puchang Vineyard, Rkatsiteli	Turpan	2019	185
 RED WINE			
Puchang Vineyard, Beichun	Turpan	2018	135

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

XINJIANG 新疆

TIANSAL VINEYARDS

天塞酒莊





Established in 2010, Tiansai Vineyards are located in the Yanqi Basin in Xinjiang. The owner, Ms. Chen Lizhong, has turned swathes of the Gobi desert into vineyards, and has also engaged Australian winemaker, Lilian Carter, for organic farming practices that combine local terroirs with international winemaking principles. Known for their elegant and balanced flavours, Tiansai Vineyards produces one of the finest Chardonnays in China.

天塞酒庄成立于2010年, 位于新疆巴州焉耆盆地。庄主陈立忠女士注入巨资将一片戈壁滩改造成葡萄园。并聘请了澳大利亚女酿酒师 Lilian Carter, 融合当地独特风土与国际化酿酒理念, 有机种植。天塞, 以其优雅、平衡的风格著称, 出产中国最好的霞多丽之一。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE			
Tiansai Vineyards, Skyline of Gobi, Chardonnay Muscat	Yanqi	2022	98
Tiansai Vineyards, Skyline of Gobi, Reserve Chardonnay	Yanqi	2016	145

所有价格均以新加坡元计算, 需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



NINGXIA

宁夏

Dubbed the “Wine Paradise” of the Greater Northwest of China, and recognised internationally as one of the foremost Chinese winemaking regions. Ningxia is located on the inlands of Northwestern China, at a latitude of 38° N. At an altitude of 1,000 meters and above, the region enjoys abundant sunlight and a dry climate, with a great temperature difference between day and night. The Helan Mountains block the cold waves and sandstorms from the Northwest, which along with the gravelly soil of the Eastern foothills are ideal for the growth of Cabernet Sauvignon. The wines from this region are known for their richness, full-bodied flavour, and aging potential.

它被称为中国大西北美酒天堂，也被认为是国内外最知名的中国葡萄酒产区。宁夏，地处中国西北内陆，北纬38度。光照充足、干燥，海拔在1000米以上，昼夜温差大。贺兰山阻挡了西北寒流与风沙，东麓的砾石土壤，成为赤霞珠的乐土。葡萄酒风格浓郁、饱满并具有陈年潜力。

NINGXIA 宁夏

DEVO WINERY


德沃酒庄



DEVO | 德沃酒庄

Founded in 2015, Devo Winery is located in the Jinshan Test Zone of the Helan Mountains Eastern Foothills Wine Industrial Park, Ningxia. It was the first premium winery in China to specialise in producing sparkling wines using the traditional French method. The vineyard sits at an altitude of around 1,200 meters, mainly producing Pinot Noir and Chardonnay. Their grapes are all handpicked and fermented twice in bottles with lees aging over two to three years. Their sparkling wines feature a fine, dense effervescence and a clean, pure flavour.

德沃酒庄成立于2015年，位于宁夏贺兰山东麓葡萄酒产业园区金山试验区，是中国首家专注酿造传统法起泡酒的本土精品酒庄。葡萄园海拔约1200米，以黑皮诺和霞多丽为主，纯手工采摘，瓶中二次发酵，酒泥陈酿2-3年。气泡绵密，风格纯净。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 SPARKLING WINE			
Devo Winery, MV04 Brut Nature	Helan Mountain	MV	285

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

NINGXIA 宁夏

XIGE ESTATE


西鸽酒庄





Established in 2017, Xige Estate is situated in Gezishan of the Qingtongxia subregion, on the Eastern foothills of the Helan Mountains, Ningxia. The owner, Zhang Yanzhi, graduated from the Bordeaux Wine School and studied under the renowned Professor Denis Dubourdieu. Along with five other young winemakers, they formed a powerful winemaking team, scaling up the production of premium Chinese wines to a higher standard of quality. They also boast some of the oldest vines in Ningxia and were one of the first wineries in China to introduce the single-vineyard concept.

西鸽酒庄成立于2017年，位于宁夏贺兰山东麓青铜峡鸽子山产区。庄主张言志，毕业于法国波尔多葡萄酒学院，曾师从著名的Denis Dubourdieu教授，另有5位年轻酿酒师，共同组成了一支强大的酿酒团队，将中国精品葡萄酒做到规模化的高品质。同时，酒庄还拥有一些堪称宁夏最老的葡萄藤，也是中国最先推出单一酒园概念的酒庄之一。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE			
Xige Estate, Jade Dove Welschriesling & Ugni Blanc	Helan Mountain	2021	100
Xige Estate, N28 Chardonnay	Helan Mountain	2022	165
 RED WINE			
Xige Estate, N28 Malbec	Helan Mountain	2021	155

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

NINGXIA 宁夏

SILVER HEIGHTS VINEYARD

银色高地



SILVER HEIGHTS

Established in 2007 in the Jinshan subregion of the Helan Mountains' Eastern foothills, Silver Heights Vineyard is one of the pioneers among Chinese premier wineries. Once a student of winemaking in Bordeaux, owner and winemaker Emma Gao, developed a fascination with biodynamic viticulture after being inspired by the renowned Burgundy estate Domaine Leroy. Impressed by the biodynamic practices in pest control, she proceeded to transform her vineyard's entire approach. In early 2024, Silver Heights Vineyard became the first winery in China to be certified by Demeter, the international authority for biodynamic viticulture.

酒庄位于贺兰山东麓金山产区，成立于2007年，是中国精品酒庄的先驱之一。庄主兼酿酒师高源曾在波尔多学习酿酒，但对生物动力法的着迷却是受到勃艮第名庄勒桦的启发，并在运用中看到了治理病虫害方面的成效，由此彻底转型。在2024年初，银色高地成为中国第一家获得Demeter认证的生物动力法酒庄。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 RED WINE			
Silver Heights, Jia Yuan Pinot Noir	Helan Mountain	2021	130
Silver Heights, The Summit	Helan Mountain	2018	230

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

NINGXIA 宁夏

HELAN QINGXUE

贺兰晴雪





Helan Qingxue is regarded as one of the most internationally renowned Chinese wineries. This was made possible by their Jiabeilan Grand Reserve 2009, which won the prestigious International Trophy at the 2011 Decanter World Wine Awards. It is also the highest international honour ever awarded to a Chinese wine to date. Widely regarded as a milestone in the Chinese winemaking industry, this achievement sparked a growing international interest in Chinese wines. The vineyard's "Baby Feet Pinot Noir" was also featured in The World Atlas of Wine (7th Edition).

贺兰晴雪可以算作中国酒庄中国际知名度最高的酒庄之一。因其在2011年葡萄酒杂志《品醇客》举办的世界葡萄酒大赛中,加贝兰特级珍藏2009年份获得了最高奖项International Trophy,这也是至今中国葡萄酒在国际上获得的最高荣誉。这个事件可以说是中国酿酒行业的一个里程碑,自那之后,中国葡萄酒开始受到国际关注。酒庄的“小脚丫黑皮诺”被收录于《世界葡萄酒地图(第七版)》。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 RED WINE			
Helan Qingxue, 'Jia Bei Lan' Baby Feet Pinot Noir	Helan Mountain	2018	385
Helan Qingxue, 'Jia Bei Lan' Dry Red	Helan Mountain	2017	220

所有价格均以新加坡元计算,需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



SHANXI

山西

With 2,000 years of winemaking history, the region is known for its mellow fine wines from the Loess Plateau. Shanxi is situated on the inlands of China, at a latitude of 37 °N. Surrounded by mountains, the region's relatively dry climate, intense sunlight, and the influence of cold air from Inner Mongolia extend the grapes growing cycle. The soils, primarily composed of sandy loam and loess, contribute to Shanxi wines' full-bodied nature and silky texture.

这里的酿酒历史可追溯到2千年前，被誉为黄土高原上的醇厚佳酿。山西地处中国内陆地区，北纬37度。四面环山的地形，气候相对干燥，日照强烈，受到来自内蒙古冷空气的影响，延长了葡萄的生长周期。土壤以沙壤土和黄土为主，葡萄酒酒体饱满，质地细滑。

SHANXI 山西

GRACE VINEYARD

怡園酒莊





Founded in 1997, Grace Vineyard is located in Taigu, Shanxi, and is one of the pioneers of China's premium wineries. In 2002, the current owner, Judy Chan, took over the vineyard from her father. With international perspective and advanced management skills she gained in the U.S., she transformed Grace Vineyard into a world-class winery. It was also one of the first family-owned wineries in China to introduce its wines to the international market. Arguably, Grace Vineyard has single-handedly brought the Shanxi wine region into the global spotlight.

酒庄建于1997年，位于山西太古，是中国精品酒庄的先驱之一。2002年，现任女庄主陈芳从父亲手里接管酒庄，并将她在美国学习的国际视野和先进管理带到山西，将怡园打造成国际化水平的高品质酒庄，也是中国最早将葡萄酒推向国际市场的中国家族精品酒庄之一。可以说怡园酒庄以一己之力让山西产区走到世界面前。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 SPARKLING WINE			
Grace Vineyard, 'Angelina' Blanc de Blancs Brut Reserve	Taigu	2012	170
 RED WINE			
Grace Vineyard, Tasya's Reserve Marselan	Taigu	2019	160

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



HEBEI

河北

Just a two-hour drive from Beijing, Huailai, Hebei is the birthplace of China's first dry white wine. It is also known as "Sand City", and features distinctive terrain, flanked by two mountains and a lake. Its dry, sunny climate with sunlight evenly distributed throughout the year results in a longer growth cycle for its grapes. The wines from this region combine elegance with power, offering excellent aging potential.

它距离北京车程只有2个小时，被称为“沙城”也是中国第一瓶干白的诞生地。河北怀来，拥有两山夹一湖的独特地理风貌，西北季风在这里畅通无阻，干燥，晴朗，光照在一年之中分布均匀，使得生长周期更长。这里的葡萄酒优雅与力量感兼具，陈年潜力极佳。

HEBEI 河北

CANAAN WINERY

迦南酒业







CANAAN WINERY
迦南酒业

Founded in 2009, Canaan Winery in Huailai, Hebei, waited 10 years to release its wines as they prioritised quality and maturity. They are a sister winery to the famed Domaine Franco-Chinois, both of which belong to the same management and production teams. Their winemaker Zhao Desheng, named “China’s Winemaker of the Year” by numerous media outlets, is one of the most celebrated winemakers in China. The wines of Canaan Winery are known for their pure, fresh style, with enticing fruit flavours and consistently high quality.

迦南酒业位于河北怀来。2009年建庄，但直到10年之后才将产品投入市场，他们坚持要等待品质成熟才能上市。酒庄与著名的中法庄园是姐妹庄园，隶属于同一个管理团队以及酿酒团队。酿酒师赵德升曾被多家权威媒体评为“中国年度酿酒师”，是中国最知名的酿酒师之一。迦南的酒风格纯净，清新，果味诱人，拥有始终如一的高品质。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE			
Chapter and Verse, Mastery Sauvignon Blanc	Huailai	2019	190
 RED WINE			
Chapter and Verse, Reserve Merlot	Huailai	2015	185

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



BEIJING

北京

Located in China's capital, Beijing is the country's fourth emerging wine region. Fangshan is located in the Eastern part of China, within the Bohai Sea region, at a latitude of 39°N. It has the largest warm zone fronting a mountain in Beijing, with abundant sunlight, rapid warming, and a significant temperature change between day and night. The wines from this region boast clean and rich flavours, with prominent mineral hints.

它位于中国首都，是第四个中国葡萄酒新兴小产区。北京房山，地处中国东部环渤海区域，北纬39度，拥有北京最大的山前温暖区，日照充足升温快，昼夜温差大。葡萄酒纯净馥郁，矿感突出。

BEIJING 北京

PURPLE MIST VINEYARD

紫霧酒莊






Nestled in Nanguan Village in Qinglonghu Town, Purple Mist Vineyard takes its name from the frequent mists drifting through the mountains and its iconic purple buildings. Professor Zhan Jicheng from China Agricultural University serves as the winery's technical advisor. In response to the relatively high rainfall in Fangshan, he takes an adaptive approach, working with the local natural conditions to emphasise white grape varieties and enhance their strengths. Their wines have a clean, transparent character, with elegance and concentration.

酒庄位于北京房山区，青龙湖镇南观村，背靠雾岚山，毗邻龙潭泉水。周边林木覆盖率达55%，山间常有薄雾弥漫，酒庄的紫色建筑掩映其中，故此而得名“紫雾酒庄”。中国农业大学战吉成教授是酒庄的技术顾问，对于相对雨水偏多的房山，他采取的是顺应自然，因地制宜，突出白葡萄品种，放大优势。酒风干净通透，优雅集中。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 SPARKLING WINE			
 Purple Mist, Traditional Method Blanc de Blancs Brut	Fangshan	NV	135
 WHITE WINE			
 Purple Mist, La Terre Chardonnay	Fangshan	2022	190

 Exclusive to 5 ON 25

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。

All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

LIAONING 辽宁

LIAONING

辽宁

Known as the “Ontario of China”, it is the birthplace of China’s icewine. Liaoning, Huanren is located on the foothills of the Changbai Mountains, at a latitude of 41° N. Liaoning’s largest artificial lake, Huanlong Lake, is located here, with gently sloping, sun-facing terrain that provides the three ideal conditions for growing ice grapes—snow, lakes, and sunlight. This ensures grapes can stay frozen naturally for over 24 hours at a temperature of -8°C. The icewine produced in this region is mellow with superb acidity.

这里被誉为中国的“安大略省”，是中国冰酒之乡。辽宁桓仁，地处中国东北长白山余脉，北纬41度。这里拥有辽宁最大的人工湖——桓龙湖，缓坡向阳，具备冰葡萄生长所需的“冰雪、湖泊、阳光”三大理想因素，可确保葡萄在-8°C的自然条件下冰冻超过24小时。这里的冰葡萄酒口感醇厚，酸度极佳。

LIAONING 辽宁

SANHE WINERY



三合酒业





The winery is located in Huanren county, Liaoning province in Northeast China. The vineyard is only a kilometer away from Huanlong Lake, where the microclimate provides ideal humidity for making icewine. Sanhe Winery's icewine is exceptionally clean, with concentrated flavours, and a crisp acidity that keeps the taste light and not overly sweet.

酒庄位于中国东北，辽宁省——桓仁县，地处长白山南麓末端，临近朝鲜边境。葡萄园仅临桓龙湖1公里远，这里的微气候为酿造冰酒提供了理想的湿度。蔡龙麟的冰酒极其干净，风味集中的同时，爽利的酸度令口感轻盈不甜腻。

		Sub-Region	Vintage	Bottle
	SWEET WINE			
	Cailonglin, Silver Label Vidal Ice Wine	Huanren	2014	105

 Exclusive to 5 ON 25

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。

All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



SHANDONG

山东

This is the birthplace of China's first wine company and also represents the top level of Eastern brandy. Yantai, Shandong, is located on the East Coast of China, at a latitude of 37° N. Influenced by the oceanic climate, it experiences mild winters and summers without extreme cold or heat. The temperate climate extends the growth cycle of the region's grapes, leading to a balanced sugar-acid ratio and a delicate fragrance.

这里是中国第一家葡萄酒企业公司的诞生地，同样代表东方白兰地顶尖水平。山东烟台，地处中国东部临海地区，北纬37度。受海洋影响，冬无严寒、夏无酷暑，温和的气候延长了葡萄生长周期，形成平衡的糖酸比和细致的香气。

SHANDONG 山东

JIANGYU FERMENT


姜瑜





A native of Yantai, and without formal training in winemaking, Jiangyu began his journey in the wine industry when he joined ChangYu in 2012. In 2015, he ventured into entrepreneurship, working in wine sales, imports, retail stores, and bars, though he faced several setbacks. In 2019, he started studying for WSET Level 4 and developed a keen interest in winemaking, which led him to begin winemaking in Penglai. In 2021, he founded his own “Garage Winery”. Despite being self-taught and having no prior experience, his first vintage of Chardonnay became a great success, quickly gaining the attention of sommeliers and wine enthusiasts in China, making him a rising star in China’s garage wine scene.

姜瑜,烟台人,非科班出身,自2012年加入张裕工作,便开启了他的葡萄酒之旅。2015年开始创业,先后做过葡萄酒销售、进口、零售店和酒吧,然而都遭遇失败。2019年开始学习WSET四级,却开始对酿造产生极大兴趣,随后开始在蓬莱尝试酿酒。2021年创立了自己的“车库酒窖”。在完全自学,没有任何经验的情况下,酿造的第一个年份霞多丽,却无意中大获成功,一时间备受中国侍酒师和爱好者们的追捧,成为中国车库酒新星!

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE			
Jiangyu Ferment, Chardonnay	Yantai	2021	185

所有价格均以新加坡元计算,需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

SHANDONG 山东

LONGTING VINEYARD

龍亭酒莊





Located in Penglai, Shandong, facing the ocean, Longting Vineyard is set among the hills, with a cluster of French country-style buildings scattered throughout. Established in 2014, they practice biodynamic viticulture, playing classical music to their vines while promoting biodiversity. Insects, animals, and plants intertwine with the vineyard, creating a beautiful pastoral scene. Their wines are categorised by delicate flavours and fragrances, with a refreshing iodine-like salinity, each variety offering an exquisite taste.

酒庄位于山东蓬莱，面朝大海，法式乡村的建筑群散落在山间。2014年建园，秉持生物动力法的酿酒理念，让葡萄树聆听交响乐，鼓励生态多样性。昆虫、动物、花草，与葡萄园交织在一起，如同一首美丽的田园诗。葡萄酒风格细腻、芬芳、并拥有海碘般的矿物咸鲜，每一款酒都非常美味。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE			
Longting Vineyard, Petit Manseng	Penglai	2020	205
 ROSÉ WINE			
Longting Vineyard, Spring Rosé	Penglai	2023	195
 RED WINE			
Longting Vineyard, Lan Marselan Dry Red	Penglai	2021	330

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

SHANDONG 山东

DOMAINE DE LONG DAI

瓏岱酒莊





Founded in 2008 by the Rothschild family under Domaines Barons de Rothschild Lafite, Domaine de Long Dai is a 40-hectare vineyard in Qiu Shan Valley near the Yellow Sea. Planted across 600 terraces, it blends Cabernet Sauvignon, Marselan, Cabernet Franc, and Merlot. Its first vintage debuted in 2017, followed by second wine Hu Yue in 2020. Often called “The Chinese Lafite,” Long Dai is redefining Chinese winemaking on the global stage.

瓏岱酒庄由传奇的罗斯柴尔德家族于2008年，以罗斯柴尔德（拉菲）集团的名义创立。这是一个充满激情的项目，坐落于蓬莱丘山山谷，距离黄海之滨仅一小段车程。葡萄园占地超过40公顷，分布在近600个梯田上，以独特的方式融合了拉菲的标志性葡萄品种——赤霞珠和中国的明星品种马瑟兰，并辅以品丽珠和梅洛。瓏岱诞生于2017年份，其兄弟酒款——副牌酒——“虎跃”诞生于2020年。这座常被称为“中国拉菲”的酒庄正在推动中国葡萄酒走向全球舞台，确保传承与创新的持续发展。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 RED WINE			
Domaine de Long Dai	Qiu Shan Valley	2020	1180
Domaine de Long Dai, Hu Yue	Qiu Shan Valley	2020	580

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

SHANDONG 山东

CHATEAU KOYA


可雅





Founded in 1896, Chateau Koya is located in Yantai, Shandong, and its wines are produced by Changyu. The company officially launched its products in 1914, pioneering the production of China's first brandy. Koya, renowned for its exquisite quality, won a gold medal at the Panama-Pacific International Exposition in 1915 and has since garnered numerous international awards over the following century.

中国首款白兰地。可雅酒庄位于山东烟台，诞生于1896年，由张裕公司酿造。并于1914年正式上市，开创了中国白兰地酿造先河。可雅以其精湛的品质，曾在1915年获巴拿马万国博览会金奖，并在后来的100多年历程中，屡获世界大奖。

	Sub-Region	Bottle
<hr/>		
 BRANDY		
Koya, XO 15 Years (650ml)	Yantai	540

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



YUNNAN

云南

It is rooted in the high-altitude terroir and has emerged as a rising star in the production of premium wines in China. The winemaking region of Yunnan is located between the latitudes of 20-28°N and spans the altitudes of 1,400 to 2,700 meters. It boasts over 20 snow-capped mountains exceeding 5,000 meters in elevation, including Meili and Baima. Rivers like the Lancang, Nujiang, and Jinsha meander through the region, creating vineyards nestled in canyons and terraced fields. Complex terrain and diverse soil structures grant a vastly rich microclimate to this region. Low latitudes, high altitudes, strong UV rays, limited precipitation, and the lack of necessity to bury grapes during winter for protection against the cold, create the longest growth cycle for grapes in China, even the world. The wines from this region are richly layered with a focused and balanced flavour, bearing unique terroirs and aging potential.

它以高海拔风土为灵魂，是中国近年来出产顶级佳酿的新星产区。云南，产区分布于北纬20-28°之间，海拔跨度1400-2700米。拥有梅里和白馬等海拔超过5000米的雪山20多座，澜沧江、怒江、金沙江等水系贯穿其间，形成峡谷和梯田式葡萄园。复杂的地形以及多样的土壤结构赋予这里极其丰富的小气候。低纬度、高海拔、强紫外线、降雨量偏少和冬季不用埋土防寒，使得这里拥有中国甚至世界最長的生長週期，葡萄酒层次丰富，集中平衡，具有独特的风土表达和陈酿潜力。

YUNNAN 云南

ZAXEE WINERY




扎西






The winery is located in Hachong Village, Deqin, Yunnan. “Zaxee” derives its name from the Tibetan phrase “Tashi delek”, meaning auspicious and well. The owner and winemaker, Quan Shiping, graduated from Northwest A&F University and founded Zaxee Winery in 2017. Shiping integrates the winery with local culture, incorporating Tibetan-style architecture, furniture, and script. He is passionate at manifesting different grape varieties through the local terroir, and crafting various wine types in minimal volumes: nouveau, sparkling wine, fortified wine, and orange wine of which only 2,000 bottles are produced per year. The winery practices organic farming, with wild-yeast fermentation, no filtration, and minimal sulphur.

酒庄位于云南省，德钦县，哈充村。“扎西”取自藏语“扎西德勒”，寓意吉祥美好。庄主兼酿酒师全世平，毕业于西北农林科技大学，2017年创立扎西酒庄。世平将酒庄与当地文化融为一体，藏式的民居建筑、家具、藏文。他也非常喜欢尝试不同品种在当地风土的表达，并以极低的产量酿造多种类型的酒款：新酒、起泡酒、加强酒，以及仅有年产2000瓶的橙酒。有机种植，野生酵母发酵，不过滤，低硫。

	Region	Sub-Region	Vintage	Bottle
 WHITE WINE				
Zaxee, Chardonnay	Yunnan	Deqin	2023	180
 Zaxee, Orange	Yunnan	Deqin	2023	280
 RED WINE				
Zaxee, 2560 Cabernet Sauvignon	Sichuan	Derong	2020	260

 Exclusive to 5 ON 25

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。

All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

YUNNAN 云南

DOMAINE MUXIN

木杪酒莊






木 杧

Domaine Muxin

Founded in 2020, Domaine Muxin is located in Cizhong Village, Deqin, Shangri-La. Its owner and winemaker, Mou Chao, studied in Burgundy and has worked at renowned wineries such as Clos de Tart, Domaine Jean-Louis Chave in the Rhône Valley, and Vérité in California. With his international background, he stands as a representative of China's new generation of winemakers. The winery's less than three hectares of vineyards are scattered on the steep slopes by the Lancang River, with each plot of land managed individually. Grapes are handpicked and destemmed, fermented with wild yeast, and made without clarification or filtration. The wines are low in sulphur and produced in small quantities. Their wines are greatly admired by sommeliers and enthusiasts for their elegant and delicate flavours.

木杧酒庄, 创立于2020年, 位于云南香格里拉德钦县茨中村。庄主兼酿酒师牟超, 曾在法国勃艮第学习, 并在多个知名酒庄包括Clos de Tart, 罗纳河谷的Jean Louis Chave以及加州的Vérité酒庄工作, 具有国际视野的他是当下中国新生代酿酒师的代表。仅仅不到三公顷的葡萄园星罗棋布地, 分布在澜沧江陡峭的坡地上, 不同地块单独管理。手工分拣、除梗、野生酵母发酵、无澄清、无过滤、低硫、低产。并以其优雅细腻的风格受到侍酒师及爱好者们的追捧。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 RED WINE			
Domaine Muxin, Cabernet Sauvignon & Merlot	Deqin	2020	580

所有价格均以新加坡元计算, 需加收10%服务费和9%商品及服务税。

All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

YUNNAN 云南

AO YUN


敖云





Ao Yun, the iconic Chinese winery under LVMH, is located in the UNESCO-listed Three Parallel Rivers region, beneath the sacred Meili Mountain. Its vineyards span 27.7 hectares across 314 blocks in the villages of Adong, Xidang, Sinong, and Shuori, at altitudes between 2,200 and 2,600 metres, ideal for producing a unique expression of Cabernet Sauvignon. The name “Ao Yun,” meaning “roaming above the clouds,” reflects the winery’s elevated terroir. Established with its inaugural 2013 vintage, this showcase includes a vertical tasting of three vintages, featuring the rare and sought-after 2014.

敖云酒庄是LVMH旗下的中国高端酒庄，位于联合国教科文组织世界遗产“三江并流”（长江、澜沧江和怒江）地区，坐落在海拔6800米的梅里雪山下。酒庄的葡萄园分布在阿东、西当、斯农和说日村，共314个地块，占地27.7公顷，海拔从2200米至2600米不等，造就了赤霞珠葡萄酒独特的风味和个性。“敖云”意为“翱翔云端”。自2013年酒庄首个年份开始，我们非常荣幸为您呈现三个精彩的年份，尤其是如今十分珍稀的2014年份。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 RED WINE			
Ao Yun	Deqin	2014	880
Ao Yun	Deqin	2019	750
Ao Yun	Deqin	2020	600

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

YUNNAN 云南

CÉLÈBRE

寶莊





Established in 2015, Célèbre is situated in Benzilan Town, Deqin, in the Diqing Tibetan Autonomous Prefecture. They were founded by the Zhan brothers (Zhan Huang'en and Zhan Huangrun), who are from a family of fine tea traders in Chaozhou, Guangdong, and have also developed a great passion for wines. Believing in the endless potential of their native country, they spent five years studying the terroir of Shangri-La and selecting lands for cultivation. With the unique terroir of the Himalayan highlands, Célèbre is committed to crafting world-class Chinese wines of the finest grade.

宝庄成立于2015年，位于中国云南省迪庆藏族自治州德钦县奔子栏镇。创始人詹氏兄弟（詹皇恩、詹皇润）出身于广东潮州精品茶叶世家，然而他们对葡萄也拥有极度的热爱。他们相信自己的国家有无限的可能，因此他们历经5年对香格里拉的风土进行研究，挑选地块。依托喜马拉雅高地的独特风土，致力于酿造世界顶级的中国葡萄酒。

		Sub-Region	Vintage	Bottle
	WHITE WINE			
	Célèbre, Chardonnay	Himalaya	2018	430
	RED WINE			
	Célèbre, Cabernet Sauvignon	Himalaya	2018	430

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

YUNNAN 云南

ALLOFME


碩日拉姆





Allofme grapes are planted and harvested by Tibetan women farmers. The brand's logo features a hand-drawn Tibetan woman, as a tribute to their profound love and sense of responsibility. Its founders, the Zhan brothers, even made 20 November an "Allofme Day", where all proceeds from its wine sales on the day are channeled to the support of Tibetan women.

硕日, 寓意丰收的日子。拉姆在藏语中意为仙女、天使, 是对女性的美称。硕日拉姆是一个公益品牌, 葡萄的种植与采摘均由当地藏族妇女完成。酒标以手绘藏区女性形象设计, 致敬她们的大爱与担当。创始人詹氏兄弟将每年11月20日定为硕日拉姆日, 当天的全部葡萄酒收入将用于支持藏族妇女。

		Sub-Region	Vintage	Bottle
	WHITE WINE			
	Allofme, Chardonnay	Himalaya	2021	145
	ROSÉ WINE			
	Allofme, Rosé	Himalaya	2022	80
	RED WINE			
	Allofme, Cabernet Sauvignon & Rose Honey	Himalaya	2019	85

所有价格均以新加坡元计算, 需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.

YUNNAN 云南

DAN SHENG DI


誕生地





Dan Sheng Di is a leading brand meticulously crafted by the Zhan brothers, currently featuring two single-village wines: “Sulu” and “Bucun”. In 2018, the two wine varieties earned a score of 96 and 95 respectively from Robert Parker’s Wine Advocate. Over the past two years, their products also have rapidly risen to cult-wine status and gained the attention of global collectors. Their wines carry a complex body, dense structure, and solid acidity, with profound concentration and lingering aftertastes.

诞生地是詹氏兄弟精心打造的品牌之中的巅峰之作，目前包含两款单一村庄葡萄酒“苏鲁”和“布村”。2018年份分别获得了罗伯特帕克团队96和95的高分，也在近两年来迅速跻身为中国膜拜酒，并开始受到国际藏家的关注。酒体饱满复杂，结构紧致，酸度坚挺，拥有极其深邃的集中度和悠长回味。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 RED WINE			
Dan Sheng Di, Bucun	Himalaya	2018	1800
Dan Sheng Di, Sulu	Himalaya	2018	5300

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



ZHEJIANG

浙江

It is known as the “Land of Scholars”, having nurtured many famous figures in Chinese history, including Lu Xun, Wang Xizhi, and Cai Yuanpei. It is also known as the country’s “Capital of Yellow Wine.” Shaoxing, Zhejiang, benefits from oceanic influences and the protective barrier of the Siming and Kuaiji Mountains, creating a relatively stable and humid environment that is ideal for the growth of microorganisms during the fermentation process. Jian Lake is an ample source of premium water for the production of yellow wine, giving Shaoxing yellow wine its unique flavour. The brewing process of Shaoxing yellow wine is a traditional local craft in Shaoxing, and it has been recognised as a national intangible cultural heritage of China.

它被誉为“名士之乡”，孕育了鲁迅、王羲之、蔡元培等中国历史名人。它也被称为黄酒之都。浙江绍兴，受海洋影响，并有四明山、会稽山的屏障作用，形成一个外海内山的相对稳定湿润的环境，十分适宜酿酒微生物的生长。得天独厚的鉴湖水为黄酒提供丰沛而优质的水源，造就了绍兴黄酒独特的风味。绍兴黄酒的酿制工艺，是浙江绍兴地方传统手工技艺，被列为中国国家级非物质文化遗产。

ZHEJIANG 浙江

MANSONG


慢宋





It is representative of China's new generation of fine yellow wines. By blending the traditional Shaoxing winter brewing technique with the rice polishing method used in Japanese sake production, they remove 35% of the rice bran, resulting in a yellow wine that is clean, elegant, with a hint of refreshing acidity and a lingering umami aroma. Their wines pair excellently with various Chinese cuisines.


中国新派精品黄酒的代表。采用绍兴传统冬酿工艺，并借鉴日本清酒的精米酿造技术，将酒米磨掉35%，酿出的黄酒干净、优雅，并拥有一丝清爽的酸度和回味无穷的米旨香。可以很好地与各种中餐菜肴搭配。

	Sub-Region	Vintage	Bottle
 YELLOW RICE WINE			
Mansong, Classic (500ml)	Shaoxing	NV	130
Mansong, Special Edition (500ml)	Shaoxing	NV	230

所有价格均以新加坡元计算，需加收10%服务费和9%商品及服务税。
All prices are in Singapore Dollars and subject to 10% service charge and 9% GST.



Take home your favourite wines and enjoy 10% off.



ANdAZTM | SINGAPORE

Level 25, 5 Fraser Street,
Singapore 189354

BOOK NOW



CONNECT WITH US